

No. 27531. Multilateral

CONVENTION ON THE RIGHTS OF THE CHILD. NEW YORK, 20 NOVEMBER 1989¹

PARTIAL WITHDRAWAL OF RESERVATIONS MADE UPON ACCESSION (WITH DECLARATION)

Malaysia

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 23 March 1999

Date of effect: 23 March 1999

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 23 March 1999

declaration:

No. 27531. Multilatéral

CONVENTION RELATIVE AUX DROITS DE L'ENFANT. NEW YORK, 20 NOVEMBRE 1989¹

RETRAIT PARTIEL DE RÉSERVES FORMULÉES LORS DE L'ADHÉSION (AVEC DÉCLARATION)

Malaisie

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 23 mars 1999

Date de prise d'effet : 23 mars 1999

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 23 mars 1999

déclaration :

[ENGLISH TEXT — TEXTE ANGLAIS]

"1. The Government of Malaysia withdraws its reservation on Articles 22, 28 paragraph 1 (b), (c), (d), (e) and paragraphs 2 and 3, Article 40 paragraph 3 and 4, Articles 44 and 45.

The Government wishes to reiterate its reservation on Articles 1, 2, 7, 13, 14, 15, Article 28 paragraph 1 (a) and Article 37.

With respect to Article 28 paragraph 1 (a), the Government of Malaysia wishes to declare that in Malaysia, even though primary education is not compulsory and available free to all, primary education is available to everybody and Malaysia has achieved a high rate of enrolment for primary education i.e. at the rate of 98% enrolment."

[TRANSLATION — TRADUCTION]

1. Le Gouvernement malaisien retire ses réserves à l'article 22, à l'article 28, paragraphe 1 b), c), d) et e) et paragraphes 2 et 3, à l'article 40, paragraphes 3 et 4, et aux articles 44 et 45.

2. Le Gouvernement malaisien tient à réitérer ses réserves aux articles 1, 2, 7, 13, 14 et 15, 28, paragraphe 1 a), et 37.

3. En ce qui concerne l'article 28, paragraphe 1 a), le Gouvernement malaisien tient à déclarer qu'en Malaisie, bien que l'enseignement primaire ne soit pas obligatoire et gratuit

1. United Nations, Treaty Series Vol. 1577, I-27531 — Nations Unies, Recueil des Traités Vol. 1577, I-27531

pour tous, il est accessible à tous et le taux de scolarisation pour l'enseignement primaire a atteint le chiffre élevé de 98 %.